



Hütchenhausen



Kottweiler-Schwanden



Niedermohr



Ramstein-Miesenbach



Steinwenden



## Landtagswahl am kommenden Sonntag: Wählen gehen!

Am kommenden Sonntag, dem 14. März, finden landesweit die Wahlen zum rheinland-pfälzischen Landtag statt. Bei der Landtagswahl hat jeder Wähler und jede Wählerin eine Wahlkreisstimme und eine Landesstimme.

Nehmen Sie Ihr demokratisches Grundrecht wahr und gehen Sie wählen, sofern Sie noch nicht die Möglichkeit der Briefwahl genutzt haben.

Die Wahllokale, die in allen Ortsgemeinden der Verbandsgemeinde eingerichtet werden und im Amtsblatt der vergangenen Woche abgebildet waren, sind am Sonntag von 08.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet.

Wahlberechtigte, die nicht in der Lage sind, am Wahltag den Wahlraum aufzusuchen, können noch bis Freitag, 12. März, 18.00 Uhr, im Wahlbüro im Congress Center Ramstein (CCR) die Briefwahlunterlagen beantragen oder gleich im Wahlbüro (Eingang direkt gegenüber dem Busbahnhof) in der Wahlkabine wählen. Bringen Sie dazu Ihre Wahlbenachrichtigungskarte oder Ihren Personalausweis mit. Briefwahlunterlagen können noch bis Sonntag im Wahlbüro im CCR kurzfristig beantragt werden.

## DIE DIGITALE SPRECHSTUNDE LIVE AUF FACEBOOK

am Samstag dem 13. März ab 11:00 Uhr

Schickt uns eure Fragen vorab per E-Mail an [info@ramstein.de](mailto:info@ramstein.de) oder stellt sie im Livestream direkt an Ralf Hechler und Marcus Klein.



**Ralf Hechler**  
Bürgermeister der Verbandsgemeinde



**Marcus Klein**  
Bürgermeister der Verbandsgemeinde

## Notfalldienste

### ■ Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

**Sprechzeiten: Sa. v. 9 – 12 Uhr, Sonn- u. Feiertag v. 11 – 12 Uhr am 13.03./14.03. : Frau Dr. Laura Johannes, Hauptstraße 74 a 66882 Hütschenhausen, Telefon 06372 2478**

### ■ Bereitschaftsdienst der Augenärzte

Kusel/Landstuhl/Kaiserslautern

Der augenärztl. Bereitschaftsdienst Kusel/Landstuhl ist mit dem Notdienst Kaiserslautern zusammengeschlossen. Zu erfragen unter Tel.: 0631/ 89290929.

### ■ Ärztliche Bereitschaftspraxis (ÄBP)

Rufen Sie vor dem Besuch einer Ärztlichen Bereitschaftspraxis (ÄBP) immer zuerst den Patientenservice 116 117 an!

ÄBP Landstuhl, **Nardini Klinikum St. Johannes Landstuhl**, Nardinistr. 30, 66849 Landstuhl, Tel. 116117

Öffnungszeiten: 14-23 Uhr, Sa., So., Feier- u. Brückentag: 9-23 Uhr

**ÄBP Kaiserslautern**; Westpfalz-Klinikum Standort I, Hellmut-Hartert-Str. 1, 67655 Kaiserslautern, Tel. 116117

Öffnungszeiten: Mo. 19 – Di. 7 Uhr, Di. 19 – Mi. 7 Uhr,

Mi. 14 – Do. 7 Uhr, Do. 19 – Fr. 7 Uhr, Fr. 16 – Mo. 7 Uhr

Feier- und Brückentag: Vorabend 18 Uhr – Folgewerktag 7 Uhr

**ÄBP Kusel**, Westpfalz Kusel, Westpfalz-Klinikum Stadtnort II, Im Flur 1, 66869 Kusel, Tel. 116117

Öffnungszeiten: Mo. 19 – Di. 7 Uhr, Di. 19 – Mi. 7 Uhr,

Mi. 14 – Do. 7 Uhr, Do. 19 – Fr. 7 Uhr, Fr. 16 – Mo. 7 Uhr

Feier- und Brückentag: Vorabend 18 Uhr – Folgewerktag 7 Uhr

### ■ Tierärztlicher Notfalldienst

Der tierärztliche Notfalldienst ist bei dem jeweiligen Haustierarzt zu erfragen.

### ■ Rettungsdienst und Krankentransport des DRK

Tel. 06371/19222

### ■ TelefonSeelsorge rund um die Uhr – anonym, kompetent

Die TelefonSeelsorge ist ein niedrigschwelliges Gesprächs-, Beratungs- und Seelsorgeangebot für alle Menschen in Lebenskrisen und belastenden Situationen. Sie ist gebührenfrei erreichbar unter den bundeseinheitlichen Rufnummern:

0800/ 1110111 und 0800/ 1110222

Oder als TelefonSeelsorge im Internet unter:

[www.telefonseelsorge.de](http://www.telefonseelsorge.de) für Chat bzw. Email Beratung.

### ■ Seelsorge und Lebensberatung – ein christl. Beratungsdienst von Treffpunkt Seelsorge e.V. –

Terminvereinb.: 0700/ 23121139, Mo 16-19 Uhr, Mi 9-12 Uhr

### ■ Schwangeren- und Familienberatungsstelle

Sozialdienst katholischer Frauen Landstuhl

Kirchenstraße 53, 66849 Landstuhl, Telefon: 06371/ 2285, E-Mail: [www.skf-landstuhl.de](http://www.skf-landstuhl.de). Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.00 – 12.00 Uhr, Mo-Mi 14.00 – 16.00 Uhr, Do 14.00 – 18.00 Uhr.

Beratung und Hilfe in persönlichen, rechtlichen und finanziellen Fragen vor, während und nach einer Schwangerschaft.

Schwangerenberatung im Internet: [www.beratung-caritas.de](http://www.beratung-caritas.de)

### ■ Schwangeren-Beratungsstelle „Donum Vitae“:

Schwangerschaftskonfliktberatung –

Schwangerensozialberatung –

Sexualpädagogik und -beratung – Familien- u. Paarbetreuung

Am Feuerwehrturm 6, Landstuhl, Tel. 06371/6196910

Öffnungszeiten:

Mo/Di/Fr 8-12 u. 14-16 Uhr, Mi/Do 9-12 u. 15.30-18.30 Uhr

### ■ Drogen-Info-Telefon

des Pfalzlinikums für Psychiatrie und Neurologie:

Legale Drogen (Alkohol, Medikamente usw.) (06349) 900 2555

Illegale Drogen (Haschisch, Heroin usw.) (06349) 900 2525

Mo, Mi, Fr, 14.30-16 Uhr oder über Anrufbeantworter

### ■ Hotline „Ess-Störungen“

des Pflanzinstituts - Klinik für Kinder- und Jugendpsychiatrie,

Psychosomatik und Psychotherapie: (06349) 900 3333

Mo bis Do, 15-16 Uhr oder über Anrufbeantworter

### ■ Selbsthilfegruppe „Anonyme Alkoholiker“

Erreichbar unter: 0177 - 3053 160

E-Mail: [erste-hilfekontakt@anonyme-alkoholiker.de](mailto:erste-hilfekontakt@anonyme-alkoholiker.de)

### ■ Krisentelefon für Kinder und Jugendliche

Hilfe rund um die Uhr – SOS Familienhilfezentrum Kaiserslautern  
Telefon: 0631-316440

### ■ Deutscher Kinderschutzbund

Orts- u. Kreisverband Kaiserslautern-Kusel e.V.

Moltkestr. 8, 67655 Kaiserslautern, Tel. (0631) 240 44 - Fax 260 64

### ■ Kontakt- u. Beratungsstelle „Querbeet“

Landstuhler Str. 8A, Ramstein (Mehrgenerationenhaus)

Telefon: 063 71/5980838, Fax: 06371/5980836

E-Mail: [querbeet@kaiserslautern-kreis.de](mailto:querbeet@kaiserslautern-kreis.de)

Öffnungszeiten: Mo – Fr von 9 – 12 Uhr

Das aus verschiedenen Tätigkeitsfeldern bestehende Beraterteam bietet eine kostenlose und vertrauliche Beratung an. Weitere Informationen unter: [www.kops-kl-de](http://www.kops-kl-de) (Stichwort: Querbeet)

### ■ Deutsche Multiple-Sklerose Gesellschaft

Rheinland Pfalz e.V. Selbsthilfegruppe für Betroffene u. Angehörige.  
Treffen: Jeden ersten Mittwoch eines Monats 18 - 20 Uhr.

Treffpunkt erfahren Sie auf der Homepage: [www.s-l-d.jimdo.com](http://www.s-l-d.jimdo.com)

1. Kontakt 06385-993681 oder 06371-8381408.

### ■ Dienstbereite Apotheken

Der Bereitschaftsdienst beginnt immer um 8.30 Uhr und endet am folgenden Tag um 8.30 Uhr, auch an Sonn- und Feiertagen. Er ist unter folgenden Rufnummern zu erfragen: (im Internet: [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de)), **Deutsches Festnetz: 0180-5-258825-Postleitzahl (0,14 €/Min.), Mobilfunknetz: 0180-5-258825-Postleitzahl (max. 0,42 €/Min.)**. Also z.Bsp. für Hütschenhausen die 0180-5-258825-66882 oder für Steinwenden, Kottweiler-Schwanden oder Niedermohr die 0180-5-258825-66879.

### ■ Apotheken-Bereitschaftsdienstplan

#### ■ Notdienstplan vom 11.03.2021 bis 17.03.2021

#### Do. 11.03.2021

Löwen-Apotheke ..... Tel.: 06371/50201

Landstuhler Str. 25 a, 66877 Ramstein-Miesenbach

Martins-Apotheke ..... Tel.: 06372/6810

Schulstraße 6, 66894 Martinshöhe

#### Fr. 12.03.2021

Apotheke auf der Atzel ..... Tel.: 06371/2296

Königsberger Str. 1, 66849 Landstuhl

Kranich-Apotheke ..... Tel.: 06372-9969798

Hauptstraße 119, 66882 Hütschenhausen

#### Sa. 13.03.2021

Vital-Apotheke im Mediceum ..... Tel.: 06371/61116111

Kaiserstr. 171, 66849 Landstuhl

Bahnhof-Apotheke ..... Tel.: 06301/1496

Konrad-Adenauer-Str. 88, 67731 Otterbach

#### So. 14.03.2021

Kreuzweg-Apotheke ..... Tel.: 06371/51495

Steinwendener Str. 13, 66877 Ramstein-Miesenbach

Berg-Apotheke ..... Tel.: 06333/64352

Hauptstr. 43, 66919 Hermersberg

#### Mo. 15.03.2021

St. Hubertus-Apotheke ..... Tel.: 06371/50708

Landstuhler Str. 2, 66877 Ramstein-Miesenbach

Schwanen-Apotheke OHG ..... Tel.: 0631/92550/52

Fackelstr. 32, 67655 Kaiserslautern

#### Di. 16.03.2021

Kur-Apotheke ..... Tel.: 06371/3025

Kaiserstr. 40, 66849 Landstuhl

Universitäts-Apotheke ..... Tel.: 0631/12100

Davenportplatz 13, 67663 Kaiserslautern

#### Mi. 17.03.2021

Löwen-Apotheke im Kaufland ..... Tel.: 06371-9461560

Torfstraße 10, 66849 Landstuhl

Kelten-Apotheke ..... Tel.: 06374/9917680

Am Keltenplatz 4, 67688 Rodenbach

Diese Daten sind tagesaktuell und unterliegen einem ständigen Änderungsservice.

# WICHTIGE KONTAKTDATEN

## ■ Wichtige Kontaktdaten

<b>Notruf Polizei</b> .....	<b>110</b>
<b>Notruf Feuerwehr und Rettungsdienst</b> .....	<b>112</b>
<b>Polizeiinspektion Landstuhl</b> .....	<b>06371 / 92290</b>
<b>Stadtwerke Ramstein-Miesenbach GmbH</b> .....	06371 / 592-330
.....	Fax: 06371 / 592-303

zuständig für die  
**Wasserversorgung** in der Verbandsgemeinde

**Stromversorgung** in Ramstein-Miesenbach, Hütschenhausen, Katzenbach, Spesbach, Niedermohr und Schrollbach

**Gasversorgung** in Ramstein-Miesenbach und der OG Niedermohr

**Entstörungsdienst**  
24-Std.-Service: .....06371/70710

**Breitbandversorgung**  
in Ramstein-Miesenbach, Kottweiler-Schwanden und den Ortsteilen Spesbach und Katzenbach: .....06371/592-317


**Stadtwerke Kaiserslautern Versorgungs-AG**  
(zuständig für die Gasversorgung in Hütschenhausen, Spesbach und Katzenbach)  
Störungsdienst..... 0631 / 8001-2222  
Kostenlose Notfallnummer..... 0800/8456789

**Pfalzgas GmbH Frankenthal**  
(zuständig für die Gasversorgung in Kottweiler-Schwanden, Steinwenden, Weltersbach und Obermohr)  
Störungsannahme rund um die Uhr ..... 0800/1003448

**Pfalzwerke Netz AG NT Saarpfalz**  
(zuständig für die Stromversorgung in Kottweiler-Schwanden, Obermohr, Reuschbach, Steinwenden und Weltersbach)  
während der Geschäftsstunden.....06372/91160  
..... Fax 06372/911620  
Stromentstörung..... 0800/797777

**Störungsdienst Kanalnetz**  
Bei Störungen im Bereich des Kanalnetzes/Kläranlage zu Geschäftszeiten 06371 / 592474 oder 592475 oder 24-Stunden-Störungsdienst 0170 3122 734

## ■ Congress Center Ramstein

 **Service-Center mit**  
Geschäftsstelle.....06371/592-222  
Vorverkauf.....06371/592-220  
Service-Punkt „Rheinpfalz“

**Postagentur** Mo. - Fr. 9.30 – 12.30 Uhr und 14.00 bis 17.30 Uhr  
Die Postagentur ist auch samstags von 9.30 bis 12.30 Uhr geöffnet.  
Stadtbücherei, Am Neuen Markt 4,  
66877 Ramstein-Miesenbach .....06371/592-221  
Öffnungszeiten:  
Mo. 14.00 – 18.00 Uhr,  
Di. u. Mi. 8.30 – 12.30 Uhr, Do. u. Fr. 14.00 – 18.00 Uhr

## ■ Öffnungszeiten INFO-Center und VRN-Mobilitätszentrale

Das INFO-Center mit Fahrkartenverkauf im Verkehrsverbund Rhein-Neckar (VRN) im Congress Center Ramstein (CCR) ist wie die Geschäftsstelle des CCR an allen Wochentagen von Mo.-Fr. 9.30 - 12.30 Uhr und 14.00 - 17.30 Uhr geöffnet, Tel. 06371/592220

## ■ Freizeitbad AZUR



Schernauer Straße  
66877 Ramstein-Miesenbach.....06371/71500

**Bad und Sauna bleiben bis auf Weiteres geschlossen!**

## ■ Sauna- und Wellnessanlage Cubo



**Kontakt:**  
Kaiserstraße 126, 66849 Landstuhl  
E-Mail: cubo@landstuhl.de  
Telefon 06371 - 130571

**Das Cubo ist bis auf Weiteres geschlossen!**

## ■ Sprechstunde Revierförster



Wegen der Corona-Kontaktbeschränkungen bleibt es vorerst bei den **Telefonsprechstunden** unter der **Nr. 06383-4865780, mittwochs, 15.00 - 16.00 Uhr.**

Für dringende Fälle stehen die Kollegen/innen am Forstamt Otterberg zur Verfügung, Tel. 06301-79260.

## ■ Gemeindegewerkschaft plus

Andrea Rihlmann, Fachkraft des Landkreises Kaiserslautern; Beratung für Hochbetagte, Termine nach Vereinbarung.  
Büro: Kaiserstraße 42 in Landstuhl, Telefon 0631 / 7105-333, Fax 0631 / 7105-94333, E-Mail: andrea.rihlmann@kaiserslautern-kreis.de

## ■ Ehrenamtlicher Besuchsdienst im Landkreis KL

Die Sprechstunden des Ehrenamtlichen Besuchsdienstes im Rathaus in Ramstein finden bis auf Weiteres nicht statt. Bei Fragen und Anliegen können Sie sich wenden an: Jutta Spies-Böckly, Tel. (0631) 7105-353.

## ■ Caritas-Zentrum Kaiserslautern

Allgemeine Sozialberatung, Migrations- und Integrationsberatung, Schwangerschaftsberatung, Erziehungs-, Ehe- und Lebensberatung, Suchtberatung, Mehrgenerationenhaus  
Engelsgasse 1, 67657 Kaiserslautern, Tel. 0631/36 120 222,  
www.caritas-kaiserslautern-zentrum.de und  
www.beratung-caritas.de  
Ambulanter Hospiz- und Palliativberatungsdienst Westrich  
Remigiusbergstraße 10, 66869 Kusel, Tel. 06381/99 611 47,  
E-Mail: hospiz.kusel@caritas-speyer.de

## ■ Beratung im MGH des Vereins „Kaiserslautern inKLusiv“

Beratung für Menschen mit oder mit drohender Behinderung der „Ergänzenden unabhängigen Teilhabeberatung“ - EUTB - des Vereins „Kaiserslautern inKLusiv e.V.“ jeden 3. Dienstag im Monat von 13.30 - 15.30 Uhr im Mehrgenerationenhaus (MGH) Ramstein, Landstuhler Str. 8a, Tel. 0157 725 246 45

## ■ DRK Betreuungsverein Landstuhl

Beratungsstelle für rechtliche Betreuung und Vorsorge  
Am Feuerwehrturm 6, DRK Centrum Landstuhl,  
Kontakt: Frau Greb, Tel. 06371/ 9215-30



**Verbandsgemeinde  
Ramstein-Miesenbach**

Verbandsgemeindeverwaltung  
Telefon: 06371 592-0, Telefax: 06371 592-199  
Sprechzeiten:  
Mo. - Do. 08.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 16.00 Uhr  
Fr. 08.00 – 12.30 Uhr / Do. 13.30 – 18.00 Uhr  
Internet: www.ramstein.de, E-Mail: info@ramstein.de

## Amtliche Bekanntmachungen

### Feuerwehr der Verbandsgemeinde

#### Einsätze und Termine

##### Hier waren wir für Sie im Einsatz:

- 23.02. 12:12 FEZ wg. Leitstellenausfall, Ramstein  
04.03. 10:18 Tragehilfe Rettungsdienst, Ramstein  
04.03. 11:03 Umgestürzter LKW, Ramstein  
04.03. 18:53 Hilfeleistung, Ramstein  
07.03. 03:28 Nachbarschaftshilfe, Bruchmühlbach-Miesau  
07.03. 04:02 Fernmeldedienst Katastrophenschutz, Bruchmühlbach  
07.03. 21:38 Verkehrsunfall, BAB 6  
08.03. 02:35 Nachbarschaftshilfe, Weilerbach

##### Nächste Termine:

Übungsabende der Feuerwehr Ramstein und Niedermohr werden bis auf weiteres ausgesetzt.

[www.feuerwehr-ramstein.de](http://www.feuerwehr-ramstein.de)

## Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen

### Wir gratulieren

#### Hütschenhausen, OT Hütschenhausen

13.03. Brigitte Grüner 70. Geburtstag

#### Kottweiler-Schwanden

12.03. Renate Schlajus 70. Geburtstag

#### Niedermohr, OT Schrollbach

18.03. Gerlinde Schmitt 70. Geburtstag

#### Ramstein-Miesenbach, ST Ramstein

14.03. Irene Pfeiffer 80. Geburtstag

16.03. Hans-Jürgen Schreiber 75. Geburtstag

#### Ramstein-Miesenbach, ST Miesenbach

16.03. Hans Roos 70. Geburtstag

#### Steinwenden, OT Steinwenden

15.03. Irmgard Hübner 80. Geburtstag

#### Diamantene Hochzeit / 60. Hochzeitstag

##### Niedermohr, OT Niedermohr

17.03. Werner Drumm und Doris Drumm

#### Goldene Hochzeit / 50. Hochzeitstag

##### Ramstein-Miesenbach, ST Ramstein

13.03. Harry Müller und Gabriele Müller

### Sonstiges

## Beratungen zur rechtlichen Betreuung, Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung

### durch den DRK Betreuungsverein

Der DRK Betreuungsverein bietet fachkundige Beratungen zur rechtlichen Betreuung, Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung in telefonischen Sprechstunden an.

Die Sprechstunden zu den Themenbereichen Vorsorgevollmacht, Patientenverfügung und rechtliche Betreuung können auf Grund der Covid-19 Schutzmaßnahmen nicht wie gewohnt in der Verbandsgemeindeverwaltung stattfinden. Doch der DRK Betreuungsverein in Landstuhl ist weiterhin für Sie da, wenn Sie Fragen zur rechtlichen Betreuung, Vorsorgevollmacht oder Patientenverfügung haben. Sie können eine telefonische Sprechstunde mit Frau Greb unter der Rufnummer 06371-921530 oder per E-Mail an den betreuungsverein@kv-kl-land.drk.de vereinbaren. Kontakt: DRK Kreisverband Kaiserslautern-Land e.V. Betreuungsverein, Ansprechpartnerin: Rebekka Greb, Am Feuerwehrturm 6, 66849 Landstuhl, E-Mail: r.greb@kv-kl-land.drk.de.

## Erika Christof in den Ruhestand verabschiedet

Aus dem Dienst der Verbandsgemeinde verabschiedet wurde vergangene Woche Frau Erika Christof.

Sie begann ihre Tätigkeit für die Verbandsgemeinde im April 1981 als Reinigungskraft an der Wendelinus-Grundschule in Ramstein vor fast auf den Tag genau 40 Jahren. Bürgermeister Ralf Hechler sowie der 1. Beigeordnete der Verbandsgemeinde und Schuldezernent, Marcus Klein, bedankten sich bei ihrer langjährigen Mitarbeiterin für die stets zuverlässige und gewissenhafte Arbeit.

Als „Abschiedsgeschenk“ gab es neben der Urkunde für den Ruhestand und einer Pflanzschale der Stadtgärtnerei für diese langjährige Treue das Wappen der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach in Zinn auf Holz“. Dem Dank und den guten Wünschen für die kommenden Jahre schlossen sich Abteilungsleiter Mathias Wittmann sowie Julian Seibel für den Personalrat der Verbandsgemeinde an.



Mit Urkunde und Präsenten wurde Erika Christof von Bürgermeister Ralf Hechler (rechts) und dem 1. Beigeordneten Marcus Klein (links) im Sitzungssaal verabschiedet (Foto: St. Layes).



## Schulkindbetreuung in den Osterferien 2021

### - Anmeldung ab sofort! -

**In den Osterferien wollen wir – wenn es von den Covid-Einschränkungen möglich ist, denn laut der jetzigen Verordnung ist es uns noch nicht erlaubt - wieder für die Grundschulkin-der in der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach (vorzugsweise von berufstätigen Eltern bzw. Alleinerziehenden) eine Ganztags-Ferienbetreuung anbieten. Die Kinder werden vom 29. März bis 1. April betreut.**

Die Kinder werden zwischen 7:30 Uhr und 16:00 Uhr in 2 kleinen Gruppen betreut. Der Unkostenbeitrag beträgt 30 € pro Kind für die gesamten 4 Tage. Darin enthalten sind alle Personal- und Sachkosten sowie die Kosten für ein warmes Mittagessen.

Anmeldungen werden **ab 1. März, 10 Uhr** im MGH entgegenge-nommen.

**Das MGH ist täglich (außer Mi.) von 9-17 Uhr unter der 0 63 71 / 5 04 38 erreichbar.**

## Schnelltestzentren in Ramstein, Miesenbach und Hütschenhausen



Seit dieser Woche können sich Bürgerinnen und Bürger in einem der drei Schnelltestzentren der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach auf den neuartigen Virus testen lassen und erhalten innerhalb weniger Minuten das Testergebnis. Die DRK-Ortsgruppen Ramstein und Moorbachtal haben sich bereit erklärt im Freizeitbad Azur in Ramstein, in der Sporthalle in Miesenbach und im Bürgerhaus in Hütschenhausen jeweils ein Schnelltestzentrum einzurichten und zu führen. Das Testzentrum im Freizeitbad Azur ist montags und freitags von 17.30 bis 20.00 Uhr geöffnet. In der Sporthalle in Miesenbach ist dienstags von 18.00 bis 20.00 Uhr geöffnet und im Bürgerhaus in Hütschenhausen donnerstags von 18.00 bis 20.00 Uhr.

Es gilt zu beachten, dass eine vorherige Terminvereinbarung unabdingbar ist. Termine können über der Hotline des DRK unter 0800-9324283 oder unter [www.kv-kl-land.drk.de](http://www.kv-kl-land.drk.de) vereinbart werden.

## Jugend-Büro

### Deutsch lernen – Deutsch trainieren

Das Erlernen der deutschen Sprache ist die Voraussetzung für eine gelungene Integration.

Jede/r ist willkommen – Anmeldung im Jugendbüro

**Montag:** 09.00 Uhr – 10.00 Uhr  
10.15 Uhr – 11.15 Uhr

**Mittwoch:** 09.00 Uhr – 10.00 Uhr  
10.15 Uhr – 11.15 Uhr

#### Aktuelle Hinweise:

**Bitte teilen Sie im Jugendbüro ihre Handy-Nr. mit. Sie erhalten dann regelmäßig neue Lerneinheiten auf ihr Handy!**

**Der Kurs montags + donnerstags**, jeweils von 16.15 bis 17.45 Uhr findet zurzeit nicht statt.

### Keine Kurse - kein Basketball - kein Schach

#### Beratung „Integrationskurse“

**Jeden Dienstag von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr ist Frau Stefanie Cronauer im Jugendbüro.**

Alle Fragen und Anmeldeanfragen für einen B1 - Integrationskurs beantwortet und erledigt sie während dieser Zeit.

Die Beratungen im Jugendbüro dienstags von 14.00 bis 16.00 Uhr mit Frau Stefanie Cronauer finden zurzeit NICHT statt!

#### Internationale Basketballgruppe

Die Internationale Basketballgruppe ist für alle zwischen 11 und 17 Jahre, die Lust haben, Basketball zu spielen. Jeden Montag von 16 bis 17 Uhr in der Reichswald-Sporthalle der Realschule plus.

Die Übungsstunden der internationalen Basketballgruppe montags von 16 bis 17 Uhr in der Reichswald-Sporthalle sind zurzeit NICHT möglich!

#### „Schach macht schlau“ für junge Leute

In unserem Kooperationsprojekt mit dem Schachclub Ramstein-Miesenbach können junge Leute ortsnahe das Schachspiel erlernen oder auch verbessern. Jede/r ist willkommen!

Die Übungsstunden dienstags von 17 bis 18.30 Uhr im Jugendbüro in Kooperation mit dem Schachclub Ramstein-Miesenbach finden zurzeit NICHT statt!

## SOS – Familienhilfezentrum ist da

Seit vielen Jahren arbeitet das Jugendbüro der VG sehr vertrauensvoll und effektiv mit dem SOS Familienhilfezentrum in Kaiserslautern zusammen.

Das SOS-Familienhilfezentrum in Kaiserslautern ist auch in der aktuellen Situation besetzt. Für den Fall, dass der Stress in der Familie steigt und die Probleme zu viel werden sind wir rund um die Uhr telefonisch für Dich erreichbar.

**Unsere Nummer lautet: 0631/ 316 440**

Das FHZ hilft Kindern, Jugendlichen und Familien, die unter besonders schwierigen Bedingungen leben, von seelischer oder körperlicher Gewalt oder Vernachlässigung bedroht oder betroffen sind oder die sexuelle Übergriffe erlebt haben.

## Maskenausgabe beim Jugendbüro in Ramstein

Die Maskenausgabe ist ab sofort täglich von 8.00 Uhr bis 16.00 Uhr für Sie erreichbar.

## Masken-Ausgabe mit Berechtigungsschein

**vom 01.03. bis 31.03.2021**

**Dienstag: 10 - 12 Uhr**

**Donnerstag: 13 - 15 Uhr**

### Berechtigungsschein mitbringen



Berechtigungsschein

für die Abholung von medizinischen Schutzmasken bzw. Schutzmasken mit hoher Schutzwirkung

Gültig vom 01.03.2021 bis zum 29.03.2021 \*\*\*

Die Berechtigung bezieht sich auf 1 Person/en in der Bedarfsgemeinschaft



Veranstaltungsraum Jugend- und Familienbüro  
Steinwendener Str. 4  
66877 Ramstein-Miesenbach

**Bitte nur einzeln eintreten**



## Ferienprogramm 2021

Wer noch die Unterlagen zur Mitwirkung beim diesjährigen Ferienprogramm benötigt, kann sie ab sofort auf der Startseite unserer Homepage [www.jugendbuero-ramstein.de](http://www.jugendbuero-ramstein.de) sehen und auch runterladen.

## DATENSCHUTZ GEHT UNS ALLE AN...

Diskutieren Sie mit uns auf  
[blog.wittich.de](http://blog.wittich.de)



## Gemeinde Hütschenhausen

**Matthias Mahl**  
Ortsbürgermeister

Bürgermeistersprechstunden:  
Die Sprechstunden finden bis auf Weiteres nur noch  
telefonisch unter der 0151 7085 2546  
freitags von 17.30 - 18.30 Uhr statt.

### Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen

#### EMiL fährt am Wahltag

Auch zur Landtagswahl am 14. März kann der Hütschenhauser Bürgerbus für Fahrten in die Wahllokale gebucht werden. Zwischen **10:00 Uhr und 15:00 Uhr** wird der Fahr-Service angeboten. Einfach innerhalb dieser Zeit die EMiL-Rufnummer (**0175-7750505**) anwählen und die Abholzeit vereinbaren. Bitte die medizinische Maske nicht vergessen! Es fährt Sie unser ehrenamtlicher Fahrer Erich Kurz.

*Ihr Bürgerbus-Team*



## Gemeinde Kottweiler-Schwanden

**Gabriele Schütz**  
Ortsbürgermeisterin

Bürgermeistersprechstunde:  
jeden Montag von 18.00 bis 19.00 Uhr  
im Bürgermeisterdienstbüro des Gemeindehauses.  
Telefon 06371/57256 oder 0176/32621459

### Amtliche Bekanntmachungen

#### Bekanntmachung

Am **Mittwoch, 17.03.2021, um 20.00 Uhr** findet in der Sulzbachhalle in Kottweiler-Schwanden eine **Sitzung des Gemeinderates Kottweiler-Schwanden** statt.

##### Tagesordnung

##### der öffentlichen Sitzung:

1. Zustimmung zu Spenden
2. Anträge der Einwohner zum Haushaltsplan 2021 gem. § 97 Abs. 1 GemO
3. Haushaltssatzung und Haushaltsplan mit Anlagen für das Jahr 2021
4. Anschaffung einer Geschirrspülmaschine für Kita „Bärenbusch“
5. Ausbau L366: Art der Bordsteine
6. Antrag der Jagdpächter auf Errichtung von Wegeschranken
7. Antrag der CDU-Fraktion: LEADER-Antrag zu innerörtlichen Fußwegen

##### der nichtöffentlichen Sitzung:

8. Grundstücksangelegenheiten
9. Verschiedenes

66879 Kottweiler-Schwanden, 08.03.2021  
gez. Gabriele Schütz  
Ortsbürgermeisterin

#### Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG

Nutzen Sie die Möglichkeit unter: [ol.wittich.de](http://ol.wittich.de)



## Gemeinde Niedermohr

**Uli Zimmer**  
Ortsbürgermeister

Bürgermeistersprechstunde:  
Ort und Zeitpunkt nach  
tel. Vereinbarung unter 06383 949073 o. 0177/5566055  
oder buergermeister@niedermohr.de  
App der Ortsgemeinde im Google Playstore unter: Niedermohr  
Anmeldung zum Newsletter auf der Homepage.

### Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen

#### Berichtigung Gemeinderatsbeschluss vom 9. Februar 2021

Die im Inlinerverfahren durchgeführten Arbeiten sind abgeschlossen. Die Kosten der Gesamtbaumaßnahmen belaufen sich auf 67.417,91 €. Die Kosten der umlagefähigen Straßen betragen für die

- |                             |             |
|-----------------------------|-------------|
| a) „Konrad-Adenauer-Straße“ | 8.256,04 €  |
| „Waldstraße“                | 5.860,49 €  |
| b) „Auf der Höll“           | 11.279,98 € |
| „Schützenhohl“              | 2.035,86 €  |
| und „Mühlstraße“            | 4.210,46 €  |
| c) „Lerchenstraße“          | 10.266,62 € |

##### Es muss heißen:

##### Der Gemeinderat hat folgende Gemeindeanteile beschlossen:

- |  |         |
|--|---------|
| a) Konrad-Adenauer-Straße und Waldstraße     | je 25 % |
| b) Auf der Höll, Schützenhohl und Mühlstraße | je 35 % |
| c) Lerchenstraße                             | 50 %    |

#### Straßensperrung in Niedermohr

Ab Montag, dem 15. März, wird der Bereich Bruchstraße 7-13 in Niedermohr für den Verkehr komplett gesperrt. Die Sperrung soll bis 12. April wieder aufgehoben werden. Grund für die Sperrung ist der Anschluss eines Neubaus an die Gasleitung. Der Verkehr wird über die Lerchenstraße bzw. zum Krämersberg umgeleitet.



## Gemeinde Steinwenden

**Matthias Huber**  
Ortsbürgermeister

Telefon: 06371 71625, Mobil: 0160 2331924  
Bürgermeistersprechstunde:  
am 1. Montag im Monat von 18.30-19.30 Uhr im  
Bürgerhaus Obermohr,  
ansonsten im Dorfgemeinschaftshaus Steinwenden

### Amtliche Bekanntmachungen

#### Bekanntmachung der Ortsgemeinde Steinwenden nach § 97 Abs. 1 GemO

##### 1. Einsichtnahme in den Entwurf der Haushaltssatzung für das Jahr 2021 mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen

##### 2. Möglichkeit zur Einreichung von Vorschlägen

Den Entwurf der Haushaltssatzung für das Jahr 2021 mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen habe ich dem Ortsgemeinderat zugeleitet.

1. Der Entwurf der Haushaltssatzung für das Jahr 2021 liegt mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen während der allgemeinen Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach, Am neuen Markt 6, 66877 Ramstein-Miesenbach, Zimmer 214, bis zur Beschlussfassung über die Haushaltssatzung durch den Ortsgemeinderat zur Einsichtnahme aus.
2. Die Einwohnerinnen und Einwohner von Steinwenden haben die Möglichkeit, innerhalb von 14 Tagen ab dem 15.03.2021 bei der Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach Vorschläge zum Entwurf der Haushaltssatzung für das Jahr 2021 mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen, einzureichen.

Aufgrund der Corona-Pandemie ist die Einsichtnahme in den Entwurf der Haushaltssatzung mit Haushaltsplan und Anlagen nur nach vorheriger Terminabsprache möglich. Termine können unter der Telefonnummer 06371/592-0 vereinbart werden.

Der Ortsgemeinderat wird rechtzeitig vor seinem Beschluss über die innerhalb dieser Frist eingegangenen Vorschläge in öffentlicher Sitzung beraten und entscheiden.

Steinwenden, den 08.03.2021  
gez. Matthias Huber, Ortsbürgermeister



## Stadt Ramstein-Miesenbach

**Ralf Hechler**  
Bürgermeister

Rathaus Ramstein • Am Neuen Markt 6 • Zimmer 209  
Telefon: 06371 592-102 • buergermeister@ramstein.de  
Sprechstunde nach Vereinbarung

### Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen

#### Öffnungszeiten der Grünabfallsammelstelle der Stadtgärtnerei

Die Grünabfallsammelstelle der Stadtgärtnerei Ramstein-Miesenbach in der Talstraße hat folgende Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 7.00 – 16.00 Uhr  
Samstag 9.00 – 12.00 Uhr

#### 70. Hochzeitstag für Elisabeth und Paul Elbert

Die seltene sogenannte „Gnadenhochzeit“ feierte vergangene Woche das Ehepaar Elisabeth und Paul Elbert in Ramstein. Beide haben sich vor 70 Jahren das Ja-Wort gegeben und sind ihren Lebensweg bis heute gemeinsam gegangen.

Bürgermeister Ralf Hechler gratulierte den beiden freundlichen und lebenswerten Jubilaren im Namen der Stadt Ramstein-Miesenbach mit einer Urkunde und einem Präsentkorb zum Hochzeitstag. Auch wenn es aktuell keine Gäste und keine Feier geben kann, sind die Eheleute zufrieden, bereits erfolgreich gegen Corona geimpft und dankbar dafür, dass es ihnen alles in allem ganz gut geht und ihre Familie jederzeit bei Bedarf für sie da ist.

Paul Elbert ist gebürtiger Herschberger und hat 1944 seine Ausbildung in der Sattlerei Divivier in Ramstein absolviert. Anschließend arbeitete er als Sattler und Polsterer in Landstuhl, wo er seine Elisabeth, eine gebürtige Ramsteinerin, kennen und lieben lernte. Seit 1956 wohnen die beiden in ihrem Haus in Ramstein und Paul hatte neben der Anstellung als Polsterer, auch als Bergmann auf der Grube und ein paar Jahre bei den US Streitkräften sowie rund 25 Jahre bei der Firma Opel gearbeitet.

Bürgermeister Hechler wünschte dem Jubelpaar weiterhin Gesundheit und noch viele weitere gute gemeinsame Jahre.



Bürgermeister Ralf Hechler bei der Übergabe des Präsentkorbs an das Ehepaar Elisabeth und Paul Elbert (Foto: St. Layes).

#### Aufforstung geht weiter

Bislang wurden rund 1000 neue Baumsetzlinge auf der Gewanne „Breuntal“ in Ramstein gesetzt und angepflanzt. Mit der weiteren Aufforstung des Gebietes werden es am Ende der Arbeiten 1850 neue Baumsetzlinge auf dem Areal sein. Die neuen Setzlinge im Breuntal dienen als Ausgleich für die gerodete Fläche zum Neubau der Kindertagesstätte Am Altenwoog in Miesenbach.



Die neuen Bäumchen sind eine bunte Mischung aus Hasel, Kastanie oder Wildkirsche bis hin zum Granatapfel und vielen weiteren Sorten. Die Mischung soll den Bäumen helfen, sich gegen die geänderten klimatischen Bedingungen zu behaupten.

Unter der Aufsicht von Revierförster Joachim Leßmeister und Martin Keller von der Stadtgärtnerei Ramstein-Miesenbach wurden vergangenen Freitag 60 neue Setzlinge fachgerecht angepflanzt. Möglich wurde dies durch großzügige Spenden zum einen von der Volksbank Glan-Münchweiler, vertreten durch Ralf Heinz und Catherine Seiler sowie durch Michael Jahke und seinem gleichnamigen E-Center Jahke Ramstein, die jeweils 2000 Euro für diese gute Sache gespendet haben.



Bürgermeister Ralf Hechler und 1. Beigeordneter Marcus Klein bedankten sich im Namen der Stadt Ramstein-Miesenbach für die großzügigen Spenden. Auch dankten sie Revierförster Joachim Leßmeister für die Umsetzung der Ausgleichsmaßnahmen direkt vor Ort. Eine zweite größere Aufforstungsfläche ist in unmittelbarer Nachbarschaft an der Gemarkungsgrenze zu Weltersbach hin geplant.

## Congress Center Ramstein

### Öffnungszeiten der Stadtbücherei



Die Stadtbücherei Ramstein-Miesenbach öffnet am **Montag, 15.3.2021** wieder zu den regulären Öffnungszeiten:

Montag, Donnerstag und Freitag: 14:00-18:00 Uhr

Dienstag und Mittwoch: 08:30-12:30 Uhr

Bitte beachten Sie die allgemeinen Schutzmaßnahmen und die Hinweise vor Ort!

Es warten viele neue Kinderbücher und Sachbücher zum Thema „Ostern“ darauf entliehen zu werden und wir freuen uns, Sie endlich wieder bei uns begrüßen zu dürfen!

Das Team der Stadtbücherei!

## NICHTAMTLICHER TEIL

### Aus unseren Kirchen

#### Mitteilungen der katholischen Kirchengemeinde

**Ramstein-Miesenbach.** Der Pfarreirat der katholischen Pfarrgemeinde Hl. Wendelinus hat gemeinsam mit dem Pastoralteam beschlossen, **ab Samstag, 13. März**, wieder Gottesdienste zu feiern. Dabei wird mit den Sonntagsgottesdiensten begonnen, die Werktagsgottesdienste bleiben vorerst noch ausgesetzt.

Eine Anmeldung zu den Gottesdiensten im Pfarramt ist erforderlich. Dazu kann während der Öffnungszeiten bis spätestens freitags 11.00 Uhr telefonisch (06371-613680) oder per E-Mail (pfarramt.ramstein@bistum-speyer.de) Kontakt aufgenommen werden, wobei Name, Anschrift sowie die Telefonnummer für eine Kontaktverfolgung erfragt werden. Weiterhin gelten die Hygieneregeln, wie das Tragen einer Maske (OP- oder FFP2-Maske) und das Einhalten des Abstands sowie der Zuweisung eines personalisierten Sitzplatzes. Das Singen ist aktuell nur wenigen Einzelstimmen erlaubt. Besonders weist die Pfarrei darauf hin, dass das Tragen der Maske bereits auf den Parkplätzen und dem Kirchengelände vorgeschrieben ist. Durch diese Maßnahmen soll einer möglichen Infektion entgegengewirkt werden.

**Samstag, 13. März**, 17.00 Uhr Heilige Messe in Hütschenhausen.

**Sonntag, 14. März**, 9.00 Uhr Heilige Messe in Obermohr.

**Sonntag, 14. März**, 10.30 Uhr Heilige Messe in Ramstein.

**Donnerstag, 18. März**, 18.30 Uhr Vorabendmesse in Hütschenhausen zum Hochfest des Hl. Josef.

**Freitag, 19. März**, 17.00 Uhr Heilige Messe in Steinwenden zum Patrozinium und Hochfest des Hl. Josef.

Für alle, die sich zurzeit nicht in den Gottesdienst wagen, hat Kaplan Pater Ebi Abraham wieder Hausgottesdienste zusammengestellt. Man kann diese als PDF-Datei herunterladen auf der Homepage der Pfarrei unter „www.heiliger-wendelinus.de“.

Das Pfarrbüro ist für den Publikumsverkehr geschlossen, telefonisch aber unter der Nummer **06371 - 613680**, E-Mail: „**pfarramt.ramstein@bistum-speyer.de**“ erreichbar zu folgenden Zeiten: **Mo. 9.00-12.00 Uhr, Di. 15.00-18.00 Uhr, Do. 9.00-12.00 Uhr, Fr. 9.00-11.00 Uhr.**

Für pastorale Angelegenheiten oder Fragen zu Krankensalbung und Krankenkommunion, Eheschließungen oder Taufen sind Pfarrer Bernhard Spieß, Kaplan Ebi Abraham, Pastoralassistent Dominik Schek und Gemeindefereferentin Tina Becker über ihre Diensthandys unter den Nummern 0151 148 798 80 (Spieß), 0151 148 800 00 (Abraham), 0151 148 799 89 (Schek) und 0151 148 796 96 (Becker), erreichbar. Wenn Sie in Gespräch wünschen, rufen Sie an.

### Firmung in der Pfarrgemeinde 2021

**Ramstein-Miesenbach.** Die katholische Kirchengemeinde teilt mit, dass die Firmung in diesem Jahr wird voraussichtlich an mehreren Terminen stattfinden wird und zwar am Freitag, 5. November, um 18.00 Uhr, am Samstag, 6. November, um 11.00 Uhr und am Sonntag, 7. November, um 10.30 Uhr, jeweils in der Pfarrkirche St. Nikolaus in Ramstein. Gespendet wird die Firmung von Pfarrer Bernhard Spieß. 117 Jugendliche der Pfarrei Hl. Wendelinus wurden angeschrieben und zur Firmvorbereitung eingeladen. Wer keinen Brief erhalten hat, jedoch bis zum 7. November mindestens 15 Jahre alt ist, darf sich gerne auch ohne Brief beim Pfarrbüro melden. Gerne schickt das Pfarramt eine Anmeldung zu. Hier die Telefonnummer und E-Mailadresse: Tel. 06371-613680, pfarramt.ramstein@bistum-speyer.de.

### Einladung der

#### Freien Evangeliums Christengemeinde

**Ramstein-Miesenbach.** Die Nachbarschaftshilfe Ramstein lädt am Donnerstag, dem 11. März um 19.00 Uhr ALLE herzlich zu einer kleinen Online-Veranstaltung über YouTube ein. In der zweiten Folge unserer aktuellen Themenreihe geht es um die Frage: „Wie werde ich zu einem Kind Gottes?“ Wir freuen uns, wenn DU dabei bist! Über folgenden Link kannst du dich ganz einfach einschalten: „**nachbarschaftshilfe-ramstein.de**“. Die Online-Veranstaltungen kannst du auch im Nachhinein auf unserem Kanal aufrufen.

Hast du Fragen? Schreib uns einfach eine E-Mail an nachbarschaftshilfe.ramstein@gmail.com oder eine Nachricht per WhatsApp +49 (0) 151 10211779.

### Allgemein

#### Bürgersprechstunde des SPD-Landtagsabgeordneten Daniel Schäffner

**Landstuhl.** Der SPD-Landtagsabgeordnete Daniel Schäffner bietet allen Bürgerinnen und Bürgern seines Wahlkreises Bürgersprechstunden an. Die persönlichen Gespräche können unter Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln im Wahlkreisbüro, Ludwigstr. 2, in Landstuhl stattfinden. Bevorzugt kann die Sprechstunde telefonisch oder auch vor Ort, wenn möglich im Freien, erfolgen. Termine können gerne vorab unter der Nummer 06371/ 9468774 oder per E-Mail: kontakt@daniel-schaeffner.de, vereinbart werden.

#### Westfalz-Klinikum nimmt neue Abstrichstelle in der Innenstadt in Betrieb

**Kaiserslautern -** Ab Freitag, 5. März, betreibt das Westfalz-Klinikum eine Abstrichstelle im Veranstaltungsraum der „Alten Eintracht“ in Kaiserslautern. Hier werden anlasslose Antigen-Schnelltests für Kita- und Schulpersonal angeboten. Darüber hinaus kann das Gesundheitsamt bei möglichen Ausbruchsgeschehen Abstriche, die durch das Personal des Westfalz-Klinikums entnommen werden, in Auftrag geben.

„Dem Wunsch nach der Einrichtung einer Abstrichstelle im Herzen der Stadt sind wir gerne nachgekommen. Unser aller Ziel ist es, die Corona-Krise schnellstmöglich in den Griff zu bekommen. Hierzu leisten wir seit Beginn der Pandemie gerne unseren Beitrag“, sagt Geschäftsführer Peter Förster. „Die enge Zusammenarbeit aller Beteiligten ist nach wie vor vorbildlich, deshalb ist der Betrieb des Testcenters der Stadt und der Betrieb unserer Abstrichstelle im selben Gebäude sehr sinnvoll“ ergänzt Förster. Die Abstrichstelle hat montags bis freitags von 8:30 bis 12:30 Uhr geöffnet.

Die „Alte Eintracht“ ist für die Testpersonen nur fußläufig über die Unionstraße zu erreichen. Parkplätze stehen im nahegelegenen Altstadtparkhaus oder im Parkhaus des Pfalztheaters zur Verfügung.

### Sprechstunde

#### Landtagsabgeordneter Marcus Klein

**Steinwenden.** Sie können sich mit allen Bürgeranliegen, bei Problemen mit Behörden oder Anregungen an den Landtagsabgeordneten Marcus Klein (CDU) wenden. Auch persönliche Sprechstunden vor Ort sind wieder möglich; zu Ihrer Sicherheit selbstverständlich unter Einhaltung der Hygieneregeln. Zur Terminabsprache und Kontaktaufnahme melden Sie sich gerne entweder telefonisch über Telefonnummer 06371-9548707 (Büro/Anrufbeantworter) oder per Mail an buero@marcus-klein.info.



## Ausbildung klarmachen – Termin bei der Berufsberatung vereinbaren

In der Westpfalz sind noch zahlreiche Ausbildungsplätze offen. Die vom 15. bis 19. März 2021 anstehende „Woche der Ausbildung“ ist der beste Zeitpunkt für den Start ins Berufsleben. Für alle Schülerinnen und Schüler, die noch nicht wissen, wie ihr Weg nach der Schule weitergehen soll gilt: Jetzt unter 0631 3641 888 anrufen und mit der Berufsberatung der Agentur für Arbeit Stärken und Vorlieben entdecken, zahlreiche Ausbildungsberufe erkunden und dann den Traumberuf ansteuern.

Der Arbeitsmarkt war noch nie so vielfältig wie heute: Es gibt viele traditionelle Berufe, etwa im Handwerk, in denen heute zwar mit modernen Maschinen gearbeitet wird, die man aber schon seit vielen Generationen kennt. Zugleich sind durch Modernisierung der Abläufe zum Beispiel in der Industrie viele neue Aufgaben entstanden. Und dann sind da die Berufe, die es früher überhaupt nicht gegeben hat – wie zum Beispiel die gesamte IT-Branche. Wer nach einem Beruf sucht, der zum ihm passt, der steht vor einer spannenden Aufgabe – und oft auch vor einer schwierigen. Doch zum Glück gibt es die Berufsberatung der Agentur für Arbeit. Dort kann sich jeder Jugendliche, der bald aus der Schule kommt und einen Ausbildungsplatz sucht, kostenlos beraten lassen.

Die Lage am Ausbildungsmarkt hat sich in den vergangenen Jahren kontinuierlich verbessert. Viele offene Ausbildungsstellen warten derzeit auf Bewerber. Auch für Schülerinnen und Schüler, die den Abschluss der Berufsreife (früher „Hauptschulabschluss“) anstreben oder schon haben, sind vielfältige Angebote vorhanden. Auch bei der Suche nach einer passenden Ausbildungsstelle hilft die Agentur für Arbeit.

Die Berufsberaterinnen und Berufsberater der Agentur für Arbeit bieten ab sofort zusätzlich zu den Beratungsgesprächen die Telefonhotline 0631 3641 888 an, unter den Schülerinnen und Schüler sowie deren Eltern die Experten von Montag bis Freitag ganz unkompliziert erreichen können.

Viele wertvolle Informationen und nützliche Tipps bietet auch die Internetseite <https://www.arbeitsagentur.de/bildung>.

## Verlagsmitteilungen

### Hinweis vor den Wahlen

#### An alle Parteien und politischen Organisationen

Veröffentlichungen der o.g. Gruppen sind im Allgemeinen und besonders vor Wahlen immer unter dem Grundsatz der Gleichbehandlung und Neutralität zu betrachten.

Im Hinblick auf die bevorstehenden Wahlen im März möchten wir Sie deshalb darauf hinweisen, dass 6 Wochen vor dem jeweiligen Wahltermin nur Terminankündigungen abgedruckt werden. Diese werden nur bis zu zweimal vor der Veranstaltung veröffentlicht. Wir bitten Sie von Texteingaben anderer Art abzusehen.

Redaktion, LINUS WITTICH Medien KG



[www.wittich.de](http://www.wittich.de)



Ich berate Sie gerne

Tobias Kessel

Mobil: 0151 16305401

[t.kessel@wittich-foehren.de](mailto:t.kessel@wittich-foehren.de)  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

**LBS**  
Ihr Baufinanzierer!  
Bezirksleiter Alexander Feller  
Tel. 0176-82273770  
[alexander.feller@lbs-sw.de](mailto:alexander.feller@lbs-sw.de)

### Gartenarbeiten aller Art

- Baumfällung (speziell Risikolage)
  - Baumstammfräsen/-Entwurzelung
  - Heckenschnitt und Sträucher
  - Obstbäume schneiden
  - Rollrasen anlegen und säen
  - Steingarten u. Pflastersteine anlegen
  - Mäharbeiten/Vertikutieren
  - Inkl. Abtransport
- preiswert und professionell ☎ 06303-87617 oder 0176-64617164

### Datenschutz geht uns alle an ...

Diskutieren Sie mit uns auf [blog.wittich.de](http://blog.wittich.de) zu folgenden Themen:

- Datenschutz im Verein nach der DSGVO
- Datenschutzrichtlinie
- Auftragsverarbeitung
- Was dürfen wir denn mit den Daten unserer Mitglieder machen?
- Was darf denn jetzt eigentlich noch ans „Schwarze Brett“ oder in die Vereinszeitung?

HEIMAT NEU ENTDECKEN

Treffpunkt  
Deutschland.de

REISE-  
PORTAL

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

RAMSTEIN-MIESENBACH



Reiner Meutsch,  
Gründer der  
Stiftung FLY & HELP

pro Person ab  
**€ 50.-**



# Hubschrauber-Rundflug

Erleben Sie Ihre Heimat von oben für einen guten Zweck! Helfen Sie mit!

### Abflugorte und Termine 2021

Datum	Tag	Flugplatz
15.05.21	Sa	Mainz

Veranstalter: Prime Promotion GmbH, Änderungen vorbehalten

Der Hubschrauber – kein anderes Fluggerät weckt so viel Leidenschaft und Faszination in Menschen. Kaufen Sie einen Gutschein für einen Mitflug im Hubschrauber und tun Sie damit auch noch Gutes. Denn 20% des Flugpreises werden für den Bau von Schulen in Entwicklungsländern an die Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP gespendet.

Ob als besonderes Geschenk für einen lieben Menschen oder einfach aus Spaß und Begeisterung am Fliegen: Diese einzigartigen Momente und Bilder werden Sie so schnell nicht vergessen!

Sie haben die Wahl zwischen 10 Minuten (€ 50.- p.P.), 20 Minuten (€ 100.- p.P) und **NEU** 45 Minuten (€ 200.- p.P.) Flugzeit.



**Ideal als Geschenk!**

**Bestellen Sie jetzt!**  
[www.hubschraubertag.de](http://www.hubschraubertag.de) oder  
unter **Telefon: 0 26 88 / 98 90 12**

**Buchungscode: LW01**

Unter dieser Rufnummer sind wir Montag bis Freitag von 10 bis 17 Uhr für Sie erreichbar.

### Die Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP:

Mit dem Kauf eines Gutscheins schenken Sie Kindern eine Zukunft. Es fließen – je nach Gutscheinwert – 10 €, 20 € bzw. 40 € in die Bildungsprojekte der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP. Die Spenden werden 1:1 ohne Abzug von Verwaltungskosten für den Bau von Schulen in Entwicklungsländern eingesetzt. Erfahren Sie mehr über FLY & HELP unter [www.fly-and-help.de](http://www.fly-and-help.de).



Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18 · 72178 Waldachtal-Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 07443/9662-0 · Fax 07443/966260

Ab 1. April

**„Spüren Sie den Frühling...“** **Schwarzwald sicher, herzlich und einfach gut !**

### Ostern 1. bis 8. April 2021

4 oder 7 Übernachtungen mit Halbpension  
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Begrüßungsgetränk  
1x geführte Wanderung mit anschließendem Vesper  
1x Kaffee und Kuchen  
1x Flasche Mineralwasser  
zur Begrüßung im Zimmer

ab 4 Nächte p.P. ab **366,- €**

### Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
1x festliches 6-Gang Menü, 1x Obststeller  
1x Kaffee und Kuchen  
1x Kleine Flasche Wein

2 Nächte p.P. ab **187,- €**

**10% Rabatt auf die „Wochenpauschale HP“**  
für Ihren Aufenthalt vom 8. bis 29. April 2021

### Schwarzwaldrrersucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag  
1x kaltes Vesper

4 oder 5 Nächte mit Halbpension p.P. ab **276,- €**

### Relaxwoche

7 Übernachtungen mit Halbpension,  
5x Menüwahl aus 3 Gerichten  
1x festliches 6 Gang Menü  
1x kaltes Vesper

p.P. ab **465,- €**

... unter Vorbehalt möglicher behördlicher angeordneter lokaler Reisebeschränkungen. Frühstücks- und Salatbuffett kann durch die Corona Hygieneverordnung eingeschränkt bzw. ausgeschlossen sein.



Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage  
[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder  
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

*Wir freuen uns auf Sie!*

**Gartenarbeiten, Baumfällung, Heckenschnitt**

(auch in Risikolagen) sowie alle haus- und gartennahen Arbeiten  
preiswert + pünktlich + professionell, inkl. Entsorgung.

Fa. Hajdarmataj | Tel.: 0176 62410827 | 0631 6257931

**Baumfällung und Gartenarbeiten**

(auch in Risikolagen) Heckenschnitt, Mäharbeiten, Zaunbau,  
Rasenverlegen u. v. m., preiswert, inkl. Entsorgung

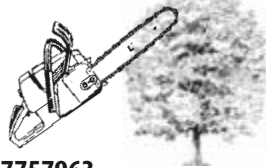
Telefon: 0176 638 501 56

**Forstwirtschaftlicher Betrieb – Walter Thiel**

Ausführung sämtlicher  
Baumfäll- und Forstarbeiten,  
Sturmschäden, Grünpflege  
inkl. Entsorgung zu Tiefstpreisen!

Am Tränkwald 9 67688 Rodenbach

Tel.: 06374 / 70630 • Handy: 0171 / 7757963



**Dienstleistungen aller Art**

Deutsches Forst-Service-Zertifikat (Mulcharbeiten mit eigener Maschine)

• Baumfällungen • Heckenschnitt • Mäh- und Baggerarbeiten  
(auch in schwierigem Gelände) mit Entsorgung • Abrollcontainer

Telefon 01 73/3 41 45 50 oder 01 57 / 3009 53 79 Fa. Afrim Bytyqi

**Gartenarbeiten, Heckenschnitt, Baumfällung**

(auch in Risikolagen) sowie alle haus- und gartennahen Arbeiten

preiswert + pünktlich + professionell, inkl. Entsorgung

Tel.: 0176 / 84 49 03 20 od. 06303 / 8 17 14 77



**IMMOBILIEN** Welt

06502  
9147-0

**FuderFinanzierungen**



Immobilien-Finanzierung  
mit persönlicher Beratung zu Internet-Konditionen

06302-4046 Winnweiler info@fuder.de

Anzeigenannahme: 06502 9147-0

**JOBS**  
IN IHRER REGION



Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe

**Zuverlässige Reinigungskräfte**

für amerikanische Schulen  
in Ramstein und Landstuhl gesucht.

TZ ab 15:00 Uhr

CE GmbH | Telefon 0176 / 53 46 29 80

Oder direkt online bewerben: [jobs-regional.de](http://jobs-regional.de)

**FUNDGRUBE**



Gesucht und gefunden ...

Kostenlose Schnupperstunde für: A-Gitarre, E-Gitarre,  
Schlagzeug, Keyboard und Klavier.

Ab sofort auch Online-Unterricht möglich! Schnell anmelden in der  
Musikschule Dirk Kühn · Hütschenhausen · ☎ 0177 / 6620726

**FORSTBETRIEB & HAUSMEISTERSERVICE**

- Baumfällung und -pflege • Ausfräsen von Wurzelstücken
- Heckenschnitt • Gartenarbeiten aller Art
- Abrissarbeiten • Baggerarbeiten • inkl. Entsorgung

Gartenstraße 6 · 67685 Weilerbach  
Telefon: 06374 / 914030 · Mobil: 0176 / 23447919 · [www.n-shala.de](http://www.n-shala.de)

**Firma Strauch GmbH**  
Gipser- u. Malergeschäft



Wachtelstraße 14  
66877 Ramstein-Miesenbach  
Tel.: 063 71/702 22  
Mobil: 01 76 - 22 73 34 83

Wir beraten & planen  
Ihr Bauvorhaben

- Gipserarbeiten
- Malerarbeiten
- Trockenbau
- Vollwärmeschutz
- Dachisolierung
- Altbausanierung
- Altbaurenovierung
- Dienstleistungen

Hausmeisterservice

Instandhaltung von Haus & Hof  
Hausentrümpelungen aller Art

// Abfluss verstopft?  
Wir helfen!



Abflussreinigung  
Kanal- und Rohrreinigung  
Öl-/Fettabscheiderreinigung  
TV-Kanal-Untersuchung

**Notdienst**  
0631 351510

[www.jakob-becker.de](http://www.jakob-becker.de)



**BRECO GmbH**  
Meisterbetrieb

- ✓ Dachdeckerei
- ✓ Malerarbeiten
- ✓ Holzbau
- ✓ Gerüstbau

Gewerbestraße 12  
67697 Otterberg  
Tel.: 06301/1045,1046  
Mobil: 0170/2771307



**RENAULT**  
Passion for life

## Jetzt 3.000 € Neu-für-Alt-Prämie\*\* sichern Beim Kauf eines Renault Clio



z. B. Renault CLIO 5 Life S Ce 65\*

ab mtl. **69,- €**

Fahrzeugpreis 14.885,- € nach Abzug der Neu-für-Alt Prämie\*\* 11.885,- €. Bei Finanzierung: Nach Anzahlung von 2.514,-€ Nettodarlehensbetrag 9.371,- €, 24 Monate Laufzeit (23 Raten à 69,- € und eine Schlussrate: 7.868,- €), Gesamtlauflistung 20.000 km, eff. Jahreszins 0,49 %, Sollzinssatz (gebunden) 0,49 %, Gesamtbetrag der Raten 9.455,- €. Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 11.969,- €. Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden der Renault Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss. Angebot gültig bis 30.04.2021.

Renault Clio S Ce 65, Benzin, 49 kW: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 6,2; außerorts: 4,1; kombiniert: 4,9; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 112 g/km; Energieeffizienzklasse: C. Renault Clio: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 5,7 – 3,6; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 119 – 82 g/km, Energieeffizienzklasse: C – A+ (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007).



**AUTOHAUS KEHRY eine Niederlassung der  
AUTOHAUS RAIFFEISEN EIFEL-MOSEL-SAAR GMBH**  
Lauterstraße 113 • 67657 Kaiserslautern  
Tel.: 0631-371350  
www.auto-kehry.de

\*Abb. zeigt Renault Clio INTENS. \*\*Restwert des Altfahrzeugs und zusätzlich 3.000 € Neu-für-Alt-Prämie. Das Altfahrzeug muss mindestens 3 Monate auf den Käufer zugelassen sein. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen/Angeboten. Ein Angebot für Privatkunden für sofort verfügbare Lagerwagen, gültig bei Zulassung bis 30.04.2021.

### 15 Jahre EDV-SERVICE ANDREAS SCHMIDT

IHRE schnelle Hilfe für PC, Internet und Telefon  
Bei Ihnen, bei uns oder per Fernwartung

☎ **06374 - 80 10 618** · [www.KL-PC.de](http://www.KL-PC.de)  
Wassergasse 12 - 67685 Erzenhausen

**Sven Schuff**  
Bankfachwirt (IHK)

**FINANZ  
BROKERSERVICE**



Tel. 0631-205-78360  
Unionstraße 1  
67657 Kaiserslautern

[www.cs-finanz-brokerservice.de](http://www.cs-finanz-brokerservice.de)

**Finanzierungsexperte  
für Immobilienbesitzer:**

- **Baufinanzierungen mit Nebenkosten**
- **Umschuldung mit negativer Schufa**
- **Abwendung der Zwangsversteigerung**

## IHR KOMPETENTER PARTNER IN DER WESTPFALZ



**Wir suchen dringend Wohnhäuser,  
Eigentumswohnungen, Grundstücke  
sowohl für Selbstnutzer  
als auch für Kapitalanleger für  
vorgemerkte Kunden.**

[www.agra-immobilien.de](http://www.agra-immobilien.de)

Mitglied im  
Immobilienverband Deutschland

Tel.: 06371-57656 | Am Neuen Markt 7 | 66877 Ramstein-M.

*75 Jahre  
und 3 Generationen  
haben Karl Geyer, Hilarius Geyer  
und ich, Roland Geyer,  
Menschen im Trauerfall begleitet.  
Diese anspruchsvolle Tätigkeit  
wurde zu unserer Berufung.*

*Nun ist die Zeit gekommen,  
bekannt zu geben, dass ich  
diese Familientradition beende  
und in einen neuen Lebensabschnitt gehe.*

*Auf diesem Wege bedanke ich mich für  
dieses große Vertrauen, das Sie  
meinem Großvater, Vater, mir  
und unserer ganzen Familie  
entgegengebracht haben.*

**Roland Geyer**  
**Bestattungsunternehmer und Trauerbegleiter**

**Bestattungen  
Geyer**

Ramstein-Miesenbach